Zeitschrift: Der Traktor und die Landmaschine : schweizerische landtechnische

Zeitschrift

Herausgeber: Schweizerischer Verband für Landtechnik

Band: 30 (1968)

Heft: 14

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

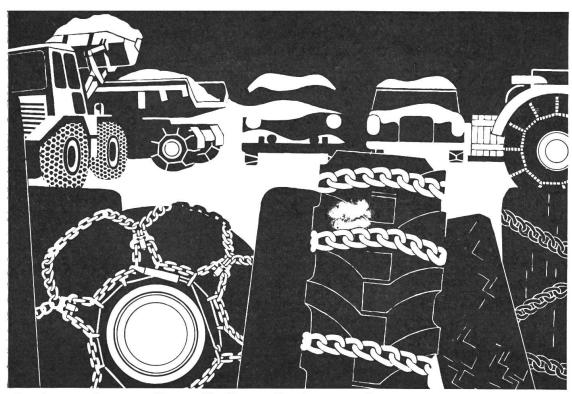
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 29.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Schweizer Qualitäts-Schneeketten für Nutzfahrzeuge — Spurketten für Personenwagen mit den handlichen Spannleinen; neu: nun auch mit Verstellelementen

Verlangen Sie Prospekte und ergänzen Sie frühzeitig Ihr Lager mit Brun-Schneeketten Brun + Cie AG, Nebikon Kettenfabrik Tel. 062 9 51 12 ab November 86 16 12







Kramer

Ich wünsche unverbindlich den farbigen Kramer-Traktoren-Prospekt und Vertreterangabe.

| Name | | |
|------|--|--|
| | | |

Adresse

Der neue KRAMER-Traktor stellt ein Wendepunkt im modernen Traktorenbau dar. Konstruktiv in jedem Teil ein Meisterstück. Verblüffend einfach ist das Synchron-Lastschalt-Wendegetriebe zu bedienen. Die über 43jährige Erfahrung der Kramerwerke im Traktorenbau in ständigem Kontakt mit der Landwirtschaft kommt bis zum kleinsten Bestandteil voll zur Geltung.

Generalvertretung: W. Mahler Spezialwerkstätte für Traktoren



8912 Obfelden, Tel. 051 994191 Filialbetriebe:

3034 Murzelen BE, Tel. 031 82 09 34 1523 Granges près Marnand, 037 6412 20



MASSEY-FERGUSON

Die neuen grossen MASSEY-FERGUSON!

Dem allgemeinen Trend nach stärkeren und leistungsfähigeren Traktoren folgt auch MASSEY-FERGUSON, der weltgrösste Landmaschinenproduzent, mit seinen neuen Modellen MF 165, 175S und 178.

Selbstverständlich besitzen auch diese Traktoren die weltberühmte FERGUSON-Hydraulik mit dem Zugkraftverstärker, einen PERKINS Dieselmotor, Differentialsperre, gefederter und verstellbarer Gesundheitssitz, übersichtliches Armaturenbrett, Zigarrenanzünder u.v.a.m.

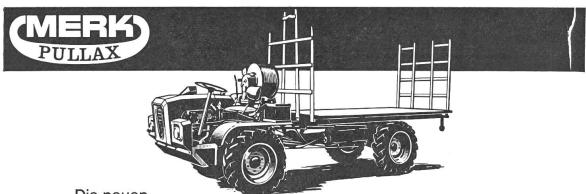
Sie zeichnen sich ferner aus durch die hervorragenden MASSEY-FERGUSON Eigenschaften, wie zum Beispiel geringer Brennstoffverbrauch (166 g PS/Std.), grosser Drehmomentanstieg und nicht zuletzt die ausgezeichnete Qualität in bezug auf Material und Konstruktion.

Auf Wunsch sind erhältlich: Servolenkung und Multi-Power Getriebe (bei MF 178 Standardausrüstung), Untersetzungsgetriebe, 4-Radantrieb (für alle Modelle), sowie Frontlader, Mähapparat und viele andere hervorragende MF Zusatzgeräte.

MASSEY-FERGUSON führt noch folgende Modelle: MF 130 (30/34 PS) u. MF 135 (46 PS). 1968 MASSEY-FERGUSON preisgünstig — wie noch nie! Nutzen Sie jetzt die einmalige Gelegenheit der Pfundabwertung, eine Gelegenheit, die nicht von Dauer ist.

Generalvertretung für die Schweiz:

SERVICE COMPANY LTD., Usterstrasse 124, 8600 Dübendorf ZH, Telefon (051) 85 12 12.



Die neuen 20 und 42 PS PULLAX übertreffen alle bisherigen Leistungen.

Der unvergleichliche Steilhang- und Geländetraktor für Landwirtschafts-, Forst- und Kommunalbetriebe. Mit der Rad-Gleichgang-Seilwinde kommt er überall durch und schleppt die schwersten Lasten. Die aufgesattelte Last ergibt grösste Adhäsion im 4-Rad-Antrieb. Schnellste Montage aller Anbau- und Aufbau-Geräte.







TR



BON

Senden Sie mir den neuen Merk Pullax Prospekt Name:

Adresse:

Merk AG, Maschinenfabrik, CH 8953 Dietikon (Schweiz) Tel. 051/88 48 05



Müller

Maschinenfabrik

Ihr Wunsch – eine eigene Futtermischanlage

Die kombinierte Mahl-Misch-Anlage «SKJOLD» «MAHLMIX» ist nicht nur besonders preisgünstig, sondern sie ist auch mit aller Sorgfalt für lange Lebensdauer gebaut und arbeitet mit einer Mischgenauigkeit von 1:100000. Sie ist in drei Grössen lieferbar, so dass praktisch jedem Wunsch entsprochen werden kann. Zur Ausnützung des billi-

geren Nachtstromes ist die «Mahlmix»-Anlage gegen Mehrpreis mit Vollautomatik ausrüstbar. Für Schweinezüchter, Viehzüchter, Geflügelzüchter usw. ist die Anlage ideal. Sie hat sich überall ganz hervorragend bewährt und arbeitet störungsfrei. Preis ab Fr. 4600.—

Auskünfte mit Unterlagen einschliesslich Referenzenliste durch den Generalvertreter

4112 Bättwil bei Basel

Weitere SKJOLD-Produkte: Hochleistungs-Futtermischer, verschiedene Hammerund Steinmühlen, Getreide-Vorratsbehälter, Getreide-Förderschnecken, Getreide-Elevatoren usw.



Der neue Deutz D5506

Ein kleiner Riese: Klein aber stark!

Klein ist der D 5506 im Gewicht, in den Abmessungen und im Preis. Riesengross hingegen ist seine Motorleistung. Eine wertvolle Ergänzung der Serie 06.

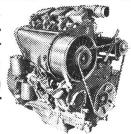


Neu und schon bewährt

Der D 5506 wurde erst vor kurzem vorgestellt. Und schon spricht man über ihn. Warum? Der D 5506 ist der Traktor, auf den viele Schweizer Landwirte schon lange gewartet haben, denn er ist speziell auf unsere Verhältnisse zugeschnitten. Beispiel: Zapfwellenarbeiten erfordern immer mehr Kraft — also

einen starken Motor. Trotzdem soll der Traktor leicht und wendig sein. Diesen Anforderungen entspricht der neue D 5506 in

idealer Weise. Und gerade darum wird der neue D 5506 in derSchweizzum Erfolgs - Traktor werden.

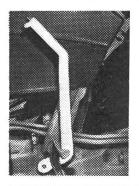


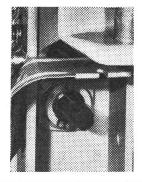
Kraft auf Vorrat

Der starke 4-Zylindermotor mit 3768 ccm Inhalt gibt eine Dauerleistung von 55/60 PS ab. Es steckt aber weit mehr drin. Wenn es darauf ankommt, können Sie seine enormen Kraftreserven gut brauchen. Dennoch ist der D 5506-Motor mit Direkteinspritzung äusserst sparsam. Mit ei-

nemVerbrauch von nur 160g/PSh gehört er zu den wirtschaftlichsten Traktoren. Der aussergewöhnliche Drehmomentanstieg macht ihn elastisch. Und 5-fach gelagerte Kurbelwelle, Schwingungsausgleich und Oelkühler sind bei Deutz-Traktoren längst eine Selbstverständlichkeit.

2 Getriebe-Varianten





a) STANDARD: leichtschaltbares Deutz-Getriebe, 8 Vorwärts- und 4 Rückwärtsgänge, motorabhängige Zapfwelle 540 U/Min.

b) DE LUXE: vollsynchronisiertes Deutz-Getriebe, 12 Vorwärtsund 4 Rückwärtsgänge, davon 4 Superkriechgänge (0,4 – 0,6 – 0,9 und 1,4 km/h), unabhängige Duo-Zapfwelle mit 540/1000 U/Min., Gesundheitssitz.

Für Allrad-Betrieb

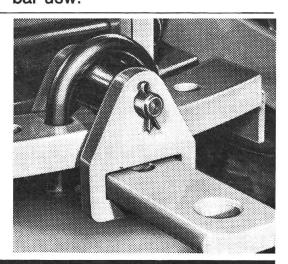
Selbstverständlich wird auch der D 5506 mit Allradantrieb geliefert. Das bringt noch mehr Zug- und Bremskraft. Dazu kommen die speziellen Deutz-All-

radvorteile: z. B. Hydroblocklenkung, autom. Überlastsicherung, während der Fahrt auch unter Last ein- und ausschaltbar usw.

Ein Traktor nach Mass

Den D 5506 können Sie ganz nach Ihren Wünschen ausrüsten: mit vollhydraulischem Mähwerk, Steuergeräten, Frontlader, Verdeck, Zugpendel usw.

Deutz-Zugpendel mit verschiedenen Arretierungsmöglichkeiten. Genormte Konstruktion. Keine Beeinträchtigung der Lenkfähigkeit. Speziell für schwere Arbeitsgeräte wie Vollerntemaschinen usw.



Mit dem D 7506 eine Deutz-Doppelpremière

Der D 7506 ist ein weiteres neues Modell der Deutz-Serie 06. Er ist stärker als der D 6006 aber kleiner, wendiger und preisgünstiger als der D 9006. Ausgerüstet ist der D 7506 mit dem gleichen 6-Zylindermotor wie der D 9006. Auf Wunsch liefern wir Ihnen auch diesen neuen Deutz mit Allradantrieb.

Hans F. Würgler Deutz-Generalvertretung 8910 Affoltern a. A. Tel. 051-99 31 21/22

